



CONDADO DE MONTEREY  
DEPARTAMENTO DE SALUD  
DIVISIÓN DE SALUD AMBIENTAL  
ORGANISMO RESPONSABLE DEL CUMPLIMIENTO DE LA LEY LOCAL (LEA) —  
SERVICIOS DE RESIDUOS SÓLIDOS

## AVISO DE REUNIÓN INFORMATIVA PÚBLICA

---

**FECHA DE LA REUNIÓN:** 30 de julio de 2021

**HORA DE LA REUNIÓN:** 6 P. M. a 7:30 P. M.  
(Si a las 6:30 P. M no hay asistentes del público, la reunión se aplazará)

**LUGAR DE LA REUNIÓN:** Reunión por Zoom (Vídeo) - URL: <https://zoom.us/j/9039396221>

**SOLICITANTE:** Salinas Valley Solid Waste Authority (SVSWA)

**NOMBRE DE LA INSTALACIÓN:** Johnson Canyon Sanitary Landfill

**DIRECCIÓN DE LA INSTALACIÓN:** 31400 Johnson Canyon Road,  
Gonzales, CA 93926

**NÚMERO DE PERMISO DE LA INSTALACIÓN:  
DE RESIDUOS SÓLIDOS:** 27-AA-0005

**PERSONA DE CONTACTO:  
DE LA INSTALACIÓN:** Patrick Mathews, Gerente General  
SVSWA  
128 Sun Street, Suite 101  
Salinas, CA 93901  
(831) 775-3000

**FECHA DE PRESENTACIÓN:** 1 de junio de 2021

**FECHA DE ACEPTACIÓN:** 1 de julio de 2021

**FECHA DEL AVISO:** 20 de julio de 2021

**CONTACTO DE LEA:** Alvin VoTran, Especialista Sénior en Salud Ambiental  
1270 Natividad Road  
Salinas, CA 93906  
[votrana@co.monterey.ca.us](mailto:votrana@co.monterey.ca.us)  
(831) 755-8617

---

Como dueño de una propiedad, locatario o persona con intereses creados en la proximidad del proyecto, se le informa que el Organismo Responsable del Cumplimiento de la Ley Local (LEA) de Residuos Sólidos del Condado de Monterey ha aceptado un paquete de solicitud presentado por Salinas Valley Solid Waste Authority para revisar un Permiso Completo de Instalación de Desechos Sólidos (SWFP) existente de la instalación ubicada en 31400 Johnson Canyon Road, Gonzales CA. LEA está certificado por CalRecycle en hacer cumplir las leyes y regulaciones estatales en los sitios de residuos sólidos dentro del Condado de Monterey, incluidas todas las instalaciones de eliminación.

### **Propósito de la reunión**

Esta Reunión Informativa Pública tiene como objetivo que toda parte interesada conozca más sobre el proyecto y aporte comentarios a LEA sobre la decisión de permiso propuesto. LEA utilizará la información que se debata en esta reunión, así como su propia revisión, para redactar un borrador de permiso. Antes de que el permiso sea definitivo, CalRecycle, una agencia estatal, deberá revisar y aprobar el permiso propuesto por LEA. Como parte del proceso para llegar a un acuerdo, se celebrará una reunión adicional en Sacramento, CA, dentro de los 60 días siguientes a la recepción del borrador de permiso de LEA. Si desea que se le notifique acerca de la reunión de CalRecycle, comuníquese con LEA.

### **Descripción del proyecto**

El 1 de junio de 2021, LEA recibió un paquete de solicitud de Permiso Completo de Residuos Sólidos de Salinas Valley Solid Waste Authority, relacionado con la instalación ubicada en 31400 Johnson Canyon Road, Gonzales CA. El paquete de solicitud se presentó en respuesta a una Revisión Quinquenal de Permiso del SWFP del sitio realizado y completado por LEA en enero de 2021 y para revisar el SWFP existente. En función de la revisión del paquete de solicitud presentado el 1 de junio de 2021, LEA ha encontrado que las principales actualizaciones incluyen el aumento del tonelaje máximo diario de 1,574 a 1,694 toneladas, el aumento de la superficie permitida de compostaje de 5 a 12.5 acres, el aumento de la elevación máxima (pies sobre nivel medio del mar) de 506 a 540 pies, la actualización de la fecha de cierre estimada de 2055 a 2066 y la modificación del límite de vehículos por día (VPD) de los actuales 265 VPD al siguiente escenario:

*El tráfico se regulará conforme al Título 14, CCR, Sección 17418.3: El flujo del tráfico por la instalación deberá controlarse para evitar lo siguiente: (1) interferencia con las calles o carreteras públicas adyacentes o creación de un peligro para la seguridad en ellas, (2) peligros para la seguridad en el sitio y (3) interferencia con las operaciones.*

### **Conclusiones**

LEA ha determinado que:

- La evidencia del cumplimiento de la Ley de Calidad Ambiental de California (CEQA) fundamentó el aumento de los tonelajes máximos diarios.
- Volumen 3 Anexo A, Secciones VII (CEQA), XIV (Permisos de la Junta del Aire para operar), XVII (Plan de Minimización de Impactos de Olores) fundamentaron el aumento de la superficie permitida de compostaje (acres).
- Volumen 3 Anexo A Sección X (Permiso de Uso Condicional, Anexo Q (Plano del Plan de Cierre) y Anexo CC (Plan Maestro / Análisis de Capacidad) fundamentaron el aumento de la elevación máxima del vertedero.
- El Plan Preliminar de Cierre y Mantenimiento Postcierre, Anexo D (Proyecciones de la Vida Útil del Sitio y Equilibrio del Suelo) y el Plano del Plan de Cierre identificaron las proyecciones para la fecha estimada de cierre.
- Volumen 3 Anexo A - Sección X Permiso de Uso Condicional (2007) y Anexo DD Tonelaje y Cantidad de Vehículos en Johnson Canyon 2020 identificaron las medidas de mitigación existentes para permitir la regulación del tráfico según el Título 14, CCR, Sección 17418.3.
- Los cambios solicitados son significativos, afectarían al diseño o funcionamiento de la instalación y pueden procesarse como una revisión del permiso.
- La solicitud aceptada, cumple con los requisitos del Código de Reglamentos de California, Título 27, Sección 21570, para una solicitud de permiso revisado, y se aprueba.
- La solicitud está completa y correcta.
- En un plazo de 60 días a partir de la aceptación de la solicitud como completa y correcta, LEA presentará a CalRecycle un paquete que incluirá el paquete de solicitud de permiso presentado por el operador, así como un borrador de permiso.

**Opciones para presentar comentarios escritos**

LEA del Condado de Monterey estará recibiendo comentarios escritos sobre esta decisión de aceptación hasta el **6 de agosto de 2021**. Dirija toda la correspondencia a:

Departamento de Salud del Condado de Monterey  
División de Salud Ambiental  
Servicios de Gestión de Residuos Sólidos  
**Atención: Alvin VoTran**  
1270 Natividad Road  
Salinas, CA 93906-3198

**Dónde obtener más información**

Podrá obtener una copia del paquete de solicitud para revisión pública durante el horario habitual de trabajo de lunes a viernes, de 8 a.m. a 5 p.m, o bien puede concertar una cita en la oficina de LEA, ubicada en 1270 Natividad Road, Salinas, CA 93906. Para realizar preguntas o comentarios, llame al 831-755-8915.

**Información sobre el proceso de apelación**

Conforme al Código de Recursos Públicos §44307, la decisión de LEA puede apelarse mediante un proceso de audiencia formal. Para iniciar el proceso de apelación, comuníquese con Alvin VoTran al 831-755-8617 para obtener un formulario de “Solicitud de Audiencia” de LEA. Este formulario también puede obtenerse en:

<http://www.calrecycle.ca.gov/LEA/Forms/#Enforce>